



Proteja su Negocio—Evite Sanciones

Agricultura

Departamento de Relaciones Industriales
Equipo de Protección de Leyes Laborales (LETF) 2020

Como empleador agrícola, usted tiene un papel importante en la agricultura. Se gana la vida y también proporciona empleos en la comunidad. Cuando usted comprende y cumple las leyes laborales, protege la inversión que ha hecho, promueve una buena imagen y evita pagar sanciones.

A través del Equipo de Protección de Leyes Laborales (Labor Enforcement Task Force, LETF), bajo la dirección del Departamento de Relaciones Industriales, las agencias de California trabajan en conjunto para asegurarse de que los empleadores cumplan con las leyes laborales, de la salud y la seguridad, de las licencias, y de los impuestos de nómina. El LETF puede ayudarle a entender qué leyes le corresponden y cómo cumplirlas. El LETF también inspecciona a los negocios y sanciona a los empleadores si se encuentran infracciones.

Este folleto proporciona información general y su objetivo no es servir como consejo legal. Fue desarrollado por el Departamento de Relaciones Industriales y su Equipo de Protección de Leyes Laborales con ayuda del Programa de Salud Laboral en UC Berkeley.

Diseñado por Cuttriss & Hambleton

SANCIONES

NO cumplir con la ley perjudicará su negocio.

A continuación hay algunos ejemplos de los tipos de sanciones que usted podría recibir y del dinero que debería a sus trabajadores o agencias estatales.

SI USTED:	USTED DEBERÍA:
Clasifica incorrectamente a los empleados como contratistas independientes.	Multas de \$5,000 a \$25,000 por cada infracción, además de los impuestos de nómina no pagados.
No paga el salario mínimo o las horas extras; no da tiempo libre para descansos y para el almuerzo.	Todos los sueldos debidos, además de las sanciones.
No da talones de pago.	\$250 por empleado cada vez que reciban un pago.
Viola las normas de salud y seguridad.	Hasta \$25,000 por cada infracción grave y una posible suspensión de operaciones.
Castiga o toma represalias contra los trabajadores.	Todos los sueldos que se deben, una multa de hasta \$10,000 por empleado y se contrata nuevamente a los trabajadores.
No tiene seguro de compensación de los trabajadores.	Al menos \$1,500 por empleado y nadie puede trabajar hasta que todo trabajador esté cubierto por el seguro.
No tiene las licencias adecuadas.	Multas de hasta \$100 por empleado y día, hasta \$10,000

TOTAL:

¡NO VALE LA PENA ARRIESGARSE!

En algunos casos, podrían presentarse cargos penales. Usted podría pasar hasta 10 años en prisión.

Pago de horas extras para trabajadores agrícolas

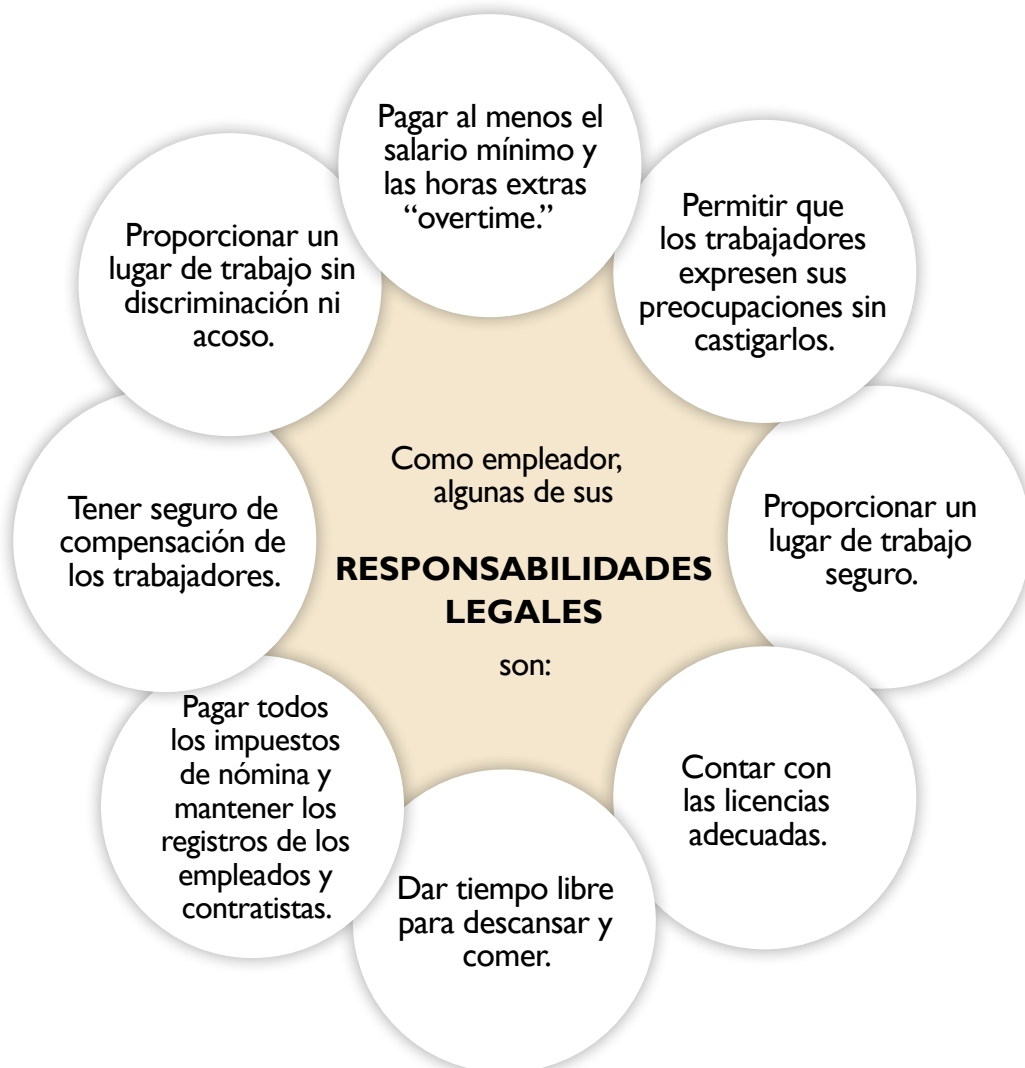
Comenzando en 2019, la cantidad de horas trabajadas por día o por semana antes de requerir la tasa de pago de uno y media veces la tasa de pago regular del empleado agrícola entrará en fases según el horario a continuación:

Horario de cambios a las horas diarias y semanales después de que los trabajadores agrícolas reciben pago de horas extras

Fecha efectiva para empleadores con 26 o más empleados:	Fecha efectiva para empleadores con 25 o menos empleados	Pago de horas extras (1.5x la tasa regular de pago) requerido después de las siguientes horas por día / semana laboral
1 de enero de 2019	1 de enero de 2022	9.5 / 55
1 de enero de 2020	1 de enero de 2023	9 / 50
1 de enero de 2021	1 de enero de 2024	8.5 / 45
1 de enero de 2022*	1 de enero de 2025*	8 / 40

*Se requiere doble la tasa regular de pago después de 12 horas en un día laboral.

Empleados agrícolas también tienen derecho generalmente a una y media veces la tasa de pago para las primeras ocho horas trabajadas en el séptimo día laboral consecutivo, y dos veces la tasa de pago para todo trabajo desempeñado por encima de ocho horas en el séptimo día laboral consecutivo. Para más información visite la página Pago de horas extras para trabajadores agrícolas (<https://www.dir.ca.gov/dlse/Spanish/Overtime-for-Agricultural-Workers.html>) de DIR.



Problemas que el LETF encuentra en la agricultura

Licencias

La sección 1683 del Código de Trabajo requiere que cualquiera que actúe como un Contratista Agrícola (Farm Labor Contractor; FLC) debe estar licenciado por la División para el Cumplimiento de las Normas Laborales (Division of Labor Standards Enforcement, DLSE), debe mantener la licencia al día, y debe tenerla en su posesión. Para más información acerca de las licencias FLC, visite: <http://www.dir.ca.gov/DLSE/FLC.htm>.

Contratación de empleados

Con frecuencia se les sanciona a los empleadores en agricultura por:

- 1** Clasificar incorrectamente a los empleados como contratistas independientes.
En septiembre de 2019, el Gobernador Newsom firmó el Proyecto de Ley (AB) 5. Esta nueva ley aborda el “estatus de empleo” de los trabajadores cuando son declarados como contratistas independientes y no como empleados. Para más información visite la página www.labor.ca.gov/employmentstatus.
- 2** No conservar los registros requeridos.
Debe conservar registros de todos sus empleados de los últimos 4 años. Estos deben incluir el nombre, la dirección, el tipo de empleo y los últimos cuatro dígitos del número de seguro social. Para menores de 18 años, debe también incluir sus fechas de nacimiento.

Salarios y descansos

Con frecuencia se les sanciona a los empleadores en agricultura por:

- 1** No pagar a los trabajadores los sueldos que les debe.
 - Usted debe pagar por lo menos el salario mínimo por todas las horas trabajadas. Si la ciudad donde usted trabaja o el gobierno federal tiene un salario mínimo más alto que el estado, entonces usted debe pagar el que sea más alto. Consulte la página 4 para obtener más información del salario mínimo.
- 2** No pagar el salario mínimo, horas extras o por descansos requeridos u otro tiempo no productivo cuando se paga por pieza u otra tarifa no por hora.
- 3** No dar tiempo libre para descansar o comer.
Los trabajadores deben recibir:
 - Un descanso pagado de 10 minutos por cada 4 horas de trabajo.
 - Tiempo libre no pagado para comer de al menos 30 minutos si trabajan 5 horas o más. (Un empleado puede estar de acuerdo en no tomar un descanso para comer si la jornada laboral es de 6 horas o menos).
- 4** No dar talones de pago o no pagar el impuesto de nómina.
Debe proveer talones de pago, registrar las deducciones y pagar los

impuestos de nómina. Por cada periodo de pago, conserve los registros de las horas trabajadas y de las cantidades pagadas a cada trabajador.

Visite: www.dir.ca.gov/dlse/DLSE-FAQs.htm para obtener más información sobre todos los elementos que deben incluirse en un talón de pago.

Salud y seguridad

Con frecuencia se les sanciona a los empleadores en agricultura por:

- 1** No cumplir las siguientes regulaciones:
 - § 3457 (C). Proporcionar agua potable, vasos descartables, baños e instalaciones para lavarse las manos
 - § 3395 (D). Permitir el acceso a espacios donde haya sombra
 - § 3441 (A). Reducir el peligro de la maquinaria, por ejemplo, con resguardos para prevenir contacto con partes móviles y otras prácticas de seguridad cuando se manipulan los equipos agrícolas
 - § 3395 (F). Establecer Procedimientos de respuesta ante emergencias
 - § 3439 (A). Garantizar acceso a equipo de primeros auxilios en el sitio de trabajo
 - § 3395 (H). Proporcionar capacitaciones a los empleados y a los supervisores sobre la prevención de enfermedades causadas por el calor

Muchos peligros tienen normas específicas que describen lo que un empleador debe hacer para proteger a sus trabajadores. Éstas se llaman Órdenes de Seguridad del Título 8, como las que se mencionan anteriormente y las puede encontrar aquí: www.dir.ca.gov/samples/search/query.htm.

Si tiene alguna pregunta sobre salud y seguridad, consulte el “Título 8 del Código de Regulaciones” o comuníquese con el Servicio de Consulta de Cal/OSHA.

- 2** No proporcionar el equipo necesario (como herramientas de mango largo).
- 3** No tener un plan adecuado de seguridad (Programa de Prevención de Lesiones y Enfermedades o IIPP).
Debe tener un plan por escrito para identificar los peligros y proteger a los trabajadores. También debe ofrecer una manera para que los trabajadores hagan sugerencias sin la amenaza de ser despedidos o castigados.
Otros programas obligatorios para empleadores:
 - Comunicación de riesgos
 - Programa de prevención de enfermedades causadas por el calor, www.dir.ca.gov/dosh/heatillnessinfo.html
 - Programa de control de energía
- 4** Registros de capacitación deficientes.
La capacitación de seguridad debe darse en un idioma que los trabajadores entiendan. Conserve registros que incluyan la fecha, el tipo de capacitación, el nombre del capacitador y los nombres de los trabajadores que asistieron. Debe pagar a los trabajadores por el tiempo que pasan en capacitación.

Tomar represalias es ilegal

Los empleadores pueden ser obligados a contratar nuevamente a los trabajadores despedidos, pagarles los salarios perdidos y pagar multas de hasta \$10,000 dólares por empleado si castigan o despiden a los trabajadores por:

- **Reclamar** salarios que se les deben
- **Reportar** una lesión o un riesgo de salud y seguridad
- **Presentar** una queja o reclamo ante alguna agencia del gobierno.

Es ilegal que los empleadores amenacen o tomen represalias contra los trabajadores de cualquier forma.

Por ejemplo, los empleadores no pueden:

- **Amenazar** a los trabajadores con deportarlos
- **Castigar** a los trabajadores con tareas indeseables
- **Despedir** a los trabajadores o enviarlos a casa
- **Impedir** que los trabajadores obtengan otro empleo.

Usted no tiene que estar de acuerdo con los trabajadores. Si usted está cumpliendo las leyes laborales, no está obligado a hacer los cambios que le soliciten. Pero todos se benefician cuando los trabajadores se sienten seguros a la hora de comunicar sus preocupaciones. Escuche a sus empleados y motíelos para que participen en buscar soluciones que funcionen para todos.

Manténgase al día con las nuevas leyes laborales

A continuación se presentan algunos recursos para ayudarle a mantenerse informado y cumplir con los recientes cambios importantes en la legislación laboral:

- **Permiso por Enfermedad con Goce de Sueldo.** Los empleadores deben hacer varias cosas para cumplir con la acta de lugares de trabajos saludables, familias saludables. Visite: www.dir.ca.gov/DLSE/Spanish/Paid_Sick_Leave.htm.
- **Pago por pieza Compensación.** A partir del 1 de enero de 2016, el AB 1513 agrega un nuevo artículo, el 226.2, al Código Laboral de California. Este código es relativo a la forma de compensar a los trabajadores cuando se paga por pieza, o por los descansos necesarios u otro tiempo improductivo. Visite: www.dir.ca.gov/pieceratebackpayelection/Spanish/AB_1513_FAQs.htm.

Calendario para la tasa del salario mínimo de California

A partir del	Empleadores con 26 o más empleados	Empleadores con 25 o menos empleados
1 de enero de 2020	\$12.00/hora	\$13.00/hora
1 de enero de 2021	\$13.00/hora	\$14.00/hora
1 de enero de 2022	\$14.00/hora	\$15.00/hora
1 de enero de 2023	\$15.00/hora	

Dónde obtener ayuda

Existen recursos que pueden ayudarle a comprender qué leyes se aplican a usted y cómo cumplirlas.

LETF

Llame al número gratuito del Equipo de Protección de Leyes Laborales (LETF) al **855-297-5322** o visite www.dir.ca.gov/letf.

Cal/OSHA

Llame al servicio de consulta de Cal/OSHA al **800-963-9424** o visite: <http://www.dir.ca.gov/dosh/consultation.html>.

El Servicio de Consulta ofrece consultas gratuitas sobre la seguridad y salud para los empleadores. El Servicio de Consulta está separado de la Unidad de Cumplimiento de Cal/OSHA. Toda comunicación con el Servicio de Consulta es confidencial.

- Para mejorar su plan de seguridad, Cal/OSHA ofrece una plantilla o un modelo para un Programa de Prevención de Enfermedades y Lesiones para empleadores agrícolas con trabajadores intermitentes, y un procedimiento de muestra para la prevención de enfermedades del calor: <http://www.dir.ca.gov/dosh/agiipp.htm>.
- Visite <http://www.dir.ca.gov/samples/search/query.htm> para ver las normas sobre riesgos específicos (regulaciones del Título 8).

Otras fuentes de ayuda

- Asociaciones de Empleadores Agrícolas
- Centros de desarrollo de pequeñas empresas
- Su agente de seguro de compensación de los trabajadores puede ofrecerle ayuda, incluyendo ayuda para desarrollar un plan de seguridad.
- La Oficina de Negocios y Desarrollo Económico (GO-Biz): www.business.ca.gov